



COBERTURAS DE ASISTENCIA EN VIAJES

	PRESTACIONES OBLIGATORIAS	SE CONTEMPLA	COBERTURA
1	Cobertura preexistencias (se excluyen enfermedades catastróficas de alto costo)	Sí	USD 300
2	Servicio de asistencia las 24 horas. Para tales efectos, los beneficiarios podrán disponer de un servicio de llamada gratuito en caso de necesitar los servicios amparados en la póliza	Sí	Ilimitado
3	Traslado sanitario en caso de urgencia por enfermedad o accidente. En el caso de enfermedad o accidente, la póliza debe contemplar el traslado sanitario, incluso bajo vigilancia médica si fuese necesario, hasta el centro de salud más cercano (hospital, clínica, posta, etc.) y regreso al establecimiento de alojamiento o, si corresponde, retorno del beneficiario a su lugar de residencia habitual o al hospital más cercano de su residencia habitual, bajo vigilancia médica si procede por el medio más adecuado a cada caso dependiendo de su gravedad. El traslado sanitario se debe realizar las veces que sea necesario de acuerdo a las indicaciones médicas.	Sí	Tope USD 10.000
4	Dieta de hospitalización del beneficiario (día/cama, hospitalización, remedios, exámenes, etc.). En caso de hospitalización debido a enfermedades o accidentes la póliza deberá cubrir los gastos extraordinarios por concepto de dietas producidas por la hospitalización.	Sí	Tope USD 10.000
5	Traslado de familiar por hospitalización del beneficiario. En caso de hospitalización de un beneficiario, la póliza deberá cubrir el traslado, alojamiento y alimentación de un familiar al destino en que este se encuentre y, posteriormente, su regreso a su ciudad de origen en el medio de transporte más adecuado en cada caso.	Sí	Tope USD 10.000
6	Traslado de familiar o acompañante por repatriación del beneficiario (traslado del pasajero a su lugar de residencia). En el caso de que el Beneficiario titular enfermo, fallecido o accidentado hubiera viajado con acompañante, el seguro deberá cubrir los gastos de traslado de dicha persona conjuntamente con el titular	Sí	Tope USD 10.000
7	Repatriación del titular por fallecimiento. En el caso de fallecimiento de un beneficiario los gastos de traslado del fallecido al lugar de inhumación o residencia y la compra del féretro. Asimismo, deberá contemplar el traslado de un familiar al destino en que se encuentra el beneficiario fallecido y posteriormente su regreso al lugar de origen del viaje.	Sí	Tope USD 10.000
8	Reembolso de gastos médicos por enfermedad (incluye atención médica por covid-19) y lesión a causa de un accidente producidos a consecuencia del viaje. Reembolso de los gastos en exceso del sistema de salud del pasajero, por enfermedad y por lesión a causa de un accidente.	Sí	Tope USD 10.000
9	Traslado del beneficiario a algún servicio de salud para atención médica de urgencia.	Sí	Tope USD 10.000





PRESTACIONES ADICIONALES

PRESTACIONES ADICIONALES	Cobertura
Descripción	
Prestación adicional 1: Odontología	USD 300
Prestación adicional 2: Medicamentos ambulatorios	USD 300
Prestación adicional 3: Días complementarios por internación	2 días
Prestación adicional 4: Compensación por pérdida de equipaje complementaria a la línea aérea	USD 500
Prestación adicional 5: Compensación por pérdida de equipaje suplementaria (terrestre)	USD 200
Prestación adicional 6: Acompañamiento de menores o regreso de menores a su domicilio real	Tope USD 10.000
Prestación adicional 7: Transmisión de mensajes urgentes	Ilimitado
Prestación adicional 8: Seguro de accidentes personales	USD 30.000
Prestación adicional 9: Secure Gift	Tope USD 250
Prestación adicional 10: Cúmulo por evento	Tope USD 100.000



CONDICIONES GENERALES PLAN SOCIAL



TOPE POR ASISTENCIA MÉDICA POR ENFERMEDAD (INCLUYE COBERTURA POR COVID-19) Y/O ACCIDENTE: HASTA USD 10.000

Asistencia Médica por enfermedad (incluye cobertura covid-19) o accidente:

Los servicios de asistencia médica ofrecidos comprenden exclusivamente el tratamiento de urgencia del cuadro agudo que impida la continuación del viaje, e incluyen:

- Consultas médicas. Se podrá coordinar visitas a domicilio siempre que el tipo de emergencia lo amerite, haya disponibilidad en la red de proveedores de médicos que brinden estos servicios en la localidad donde deba asistirse la emergencia; o los médicos tengan disponibilidad en el horario en que sea requerido.
- Atención por especialista: cuando sea indicada por los equipos médicos de urgencia y autorizada previamente por la Central Operativa.
- Exámenes médicos complementarios: cualquier estudio que sea ordenado por los profesionales indicados y autorizados por la Central Operativa correspondiente.
- Terapia de recuperación física: en los casos de traumatismos si el Departamento Médico de lo autorizara y habiendo sido prescrito por el médico tratante, la prestadora tomará a cargo hasta 10 (diez) sesiones de fisio-kinesioterapia, según prescripción médica, hasta un importe máximo de USD 150 (dólares estadounidenses ciento cincuenta) por sesión.

DIETA DE HOSPITALIZACIÓN DEL BENEFICIARIO: Incluida dentro de los US\$ 10.000.-, de asistencia médica, por accidente o enfermedad.

ASISTENCIA POR ENFERMEDADES PREEXISTENTES Y/O CRONICAS: TOPE HASTA USD 300

Cuando esté indicado en el voucher, EA podrá cubrir la asistencia por enfermedades preexistentes siempre y cuando se trate de episodios agudos o eventos no predecibles cuya urgencia requiera atención durante el viaje del beneficiario y no pueda ser diferida a su regreso al país de residencia. Se excluyen de esta cobertura las enfermedades de transmisión sexual, como sífilis, gonorrea, herpes genital, clamidia, virus del papiloma humano, tricomonas vaginales, tricomoniasis, virus de inmunodeficiencia humana, síndrome de inmunodeficiencia adquirida, entre otros. Tampoco están cubiertos procedimientos dialíticos, trasplantes, tratamientos oncológicos y tratamientos psiquiátricos. Los monitoreos y/o controles periódicos o rutinarios de la enfermedad quedan excluidos de la atención, así como los tratamientos destinados a la resolución definitiva del problema.

MEDICAMENTOS AMBULATORIOS: TOPE HASTA USD 300

EA se hará cargo de los gastos de medicamentos recetados para la afección que diera lugar a la asistencia de tratamiento ambulatorio. En caso de hospitalización, los medicamentos suministrados estarán incluidos sin límite dentro del tope de asistencia médica por enfermedad o accidente.

ODONTOLOGÍA: TOPE USD 300

EA se hará cargo de los gastos por atención odontológica de urgencia limitada al tratamiento del dolor y/o extracción de la pieza dentaria. El límite máximo mencionado incluye los medicamentos relacionados con la atención odontológica. Se encuentran excluidos de esta prestación los gastos de prótesis de cualquier tipo, así como tratamientos de endodoncia (ej. Tratamientos de conducto).

Traslado de familiar en caso de hospitalización: en caso de que la hospitalización de un Titular, autorizada por la Central, sea superior a 5 (cinco) días corridos, EA puede hacerse cargo de un billete aéreo ida y vuelta en clase económica desde el país de residencia del Titular, para que un familiar del Titular lo acompañe, siempre que el mismo hubiera viajado sin acompañante s (o con menores) y se encontrara solo en destino al tiempo de la hospitalización. Los billetes aéreos estarán sujetos a disponibilidad de lugar. Este beneficio se otorgará únicamente en la medida que los primeros 5 (cinco) días de hospitalización estén comprendidos dentro de la vigencia del voucher del Titular. Los gastos por esta prestación serán imputados a cuenta del Límite de Gastos de asistencia Médica indicado en el cuadro de prestaciones.

Del familiar acompañante: asimismo, EA cubrirá los gastos de hotel (sin extras, es decir solamente alojamiento) del acompañante de viaje del Titular, también poseedor de un voucher, cuando el médico tratante prescriba reposo forzoso para el Titular luego de una internación (que debe haber sido por un período mínimo de cinco días corridos), con autorización del Departamento Médico, y siempre que dicha internación haya sido

[1]

organizada y a cargo de Europ Assistance.

DÍAS COMPLEMENTARIOS POR INTERNACIÓN: TOPE 2 DÍAS

Cuando el Titular requiera internación y no obtenga el alta médica brindada por el equipo médico y la vigencia de su voucher hubiera finalizado, la prestación se extenderá por el plazo complementario indicado, siempre y cuando el límite de asistencia médica no se haya agotado.

**COMPENSACIÓN POR PÉRDIDA DE EQUIPAJE COMPLEMENTARIA (AÉREO) USD 500
COMPENSACIÓN POR PÉRDIDA DE EQUIPAJE SUPLEMENTARIA (TERRESTRE) USD 200**

Si al arribo de un vuelo de cabotaje (exclusivamente para los productos de cobertura Nacional que incluyan la prestación) la línea aérea no le entregara al Titular de un voucher, alguno de los bultos componentes de su equipaje registrado y debidamente despachado, y dicho bulto tampoco hubiera podido ser localizado por nuestro servicio conforme a lo establecido en la cláusula, EA abonará al Titular una compensación que se calculará del modo que se indica en el top de cobertura según corresponda.

Repatriación o Traslado de restos: en caso de fallecimiento del Titular de un voucher durante el viaje, la prestadora organizará y tomará a su cargo, por el medio que considere más conveniente, los gastos de fétetro de traslado o cremación en el lugar del hecho, trámites administrativos (en lo que esté a su alcance) y transporte hasta el lugar de inhumación que determinen sus familiares directos, en la localidad del domicilio real del Titular.

En caso de deceso del Titular del voucher, y si éste hubiera viajado sin acompañantes y se encontrara solo (o con menores) en destino, la prestadora abonará los gastos de traslado y alojamiento de un familiar (desde el lugar de residencia del titular) para que pueda realizar los trámites y gestiones de traslado necesarias. Los tickets serán en clase económica y estarán sujetos a disponibilidad de la compañía de transporte de pasajeros. Por concepto de hotel (alojamiento, sin extras), EA podrá asumir hasta USD 150 (dólares estadounidenses ciento cincuenta) por noche, por un máximo de tres noches.

Los gastos de fétetro definitivo, trámites funerarios e inhumación no estarán en ningún caso a cargo de E A. EA no será responsable por el traslado de los restos, ni efectuará reintegro alguno por este concepto en caso de que empresas funerarias u otros terceros hubieran intervenido antes. Este servicio se brindará únicamente si la intervención de EA es solicitada en forma inmediata al fallecimiento.

Los gastos por esta prestación serán imputados a cuenta del Límite de Gastos de Asistencia Médica indicado en el cuadro de prestaciones.

Repatriaciones Sanitarias: cuando el Departamento Médico de EA estime necesario efectuar a repatriación sanitaria del Titular, como consecuencia de enfermedad o accidente grave, la repatriación del herido o enfermo será efectuada, previa autorización del Departamento Médico, según las posibilidades del caso, en las condiciones y medios autorizados por la Central Operativa interviniente, hasta el país del domicilio real del Titular. Esta repatriación asimismo deberá ser autorizada y justificada médica y científicamente por el médico tratante. Si el Titular o sus acompañantes decidieran efectuar la repatriación dejando de lado la opinión del Departamento Médico de la prestadora, ninguna responsabilidad recaerá sobre la prestadora por dicha actitud, siendo la repatriación, sus costos y consecuencias por cuenta y riesgo de Titular y/o sus acompañantes, sin derecho a repetición contra la prestadora.

Los gastos por esta prestación serán imputados a cuenta del Límite de Gastos de Asistencia Médica indicado en el cuadro de prestaciones.

Viaje de regreso por enfermedad del Titular:

a) EA se hará cargo de la diferencia de costo del pasaje aéreo de regreso del Titular por cambio de fecha, cuando éste sea de ida y vuelta con fecha fija o limitada de regreso o de la penalidad cobrada por la línea aérea, cuando no se pueda respetar la fecha original por razones de enfermedad o accidente del Titular, habiendo sido

asistido por la prestadora y con autorización de la Central Operativa correspondiente. En los casos en los que el pasajero haya adquirido un ticket que no admite cambios ni siquiera abonando una penalidad, entonces la prestadora reintegrará un monto máximo de USD 200 (doscientos dólares estadounidenses) en el caso de tickets aéreos internacionales. Lo antedicho es válido para otros medios de transporte y en el caso de aéreos domésticos de productos con ámbito nacional.

b) EA se hará cargo de la diferencia de costo del pasaje aéreo de regreso del Titular cuando por motivos médicos el mismo deba cambiar la modalidad de su viaje original. Únicamente razones de índole médica, evaluadas a criterio exclusivo del Departamento Médico de la prestadora, serán tenidas en cuenta para decidir la procedencia de este beneficio.

Acompañamiento de menores: si un Titular viajara como única compañía con uno o más menores de 15 (quince) años, también éstos Titulares de un voucher, y se encontrara imposibilitado para ocuparse del/los mismo/s por causa de enfermedad o accidente que requiera que el Titular adulto deba ser hospitalizado por un período de más de 5 (cinco) días corridos, la prestadora organizará el desplazamiento sin cargo de un acompañante, a su exclusivo criterio, para que el mismo acompañe únicamente al/los menor/es de regreso a su domicilio real. Los gastos por esta prestación serán imputados a cuenta del Límite de Gastos de Asistencia Médica indicado en el cuadro de prestaciones.

Transmisión de mensajes urgentes: EA se encargará de transmitir los mensajes urgentes y justificados de los beneficiarios relativos a cualquiera de los eventos objeto de las prestaciones de esta modalidad.

CÚMULO POR EVENTO: TOPE USD 100.000

En caso de accidente que involucre y afecte a más de un Titular de voucher, la responsabilidad máxima de EA y el límite de gastos detallado en la presente no excederá en conjunto y para todos los Titulares que se vean involucrados la suma por evento indicada a tal efecto en el cuadro de prestaciones, importe que se distribuirá entre todos los Titulares a prorrata, manteniéndose el límite máximo por Titular que corresponda según el tipo de voucher contratado para cada Titular.

Asistencia en caso de extravío de documentos y/o tarjetas de crédito: la prestadora asesorará al Titular en el caso que hubiera extraviado sus documentos y/o tarjetas de crédito.

SECURE GIFT: TOPE USD 250

EA reembolsará al Titular, hasta el importe máximo indicado, en caso que éste sufra un robo o daños materiales referentes a cualquier bien mueble adquirido por el Titular, cuando el bien haya sido adquirido durante el viaje y abonado con una Tarjeta de Crédito.

a) Condiciones de aplicabilidad de la prestación: son condiciones necesarias e indispensables para acceder a esta prestación:

- i) El bien debe haber sido adquirido durante el viaje del Titular y dentro del período de vigencia del voucher,
- ii) El bien debe haber sido adquirido utilizando como medio de pago una Tarjeta de Crédito del Titular.
- iii) El robo o daño debe producirse durante el viaje del Titular y dentro del período de vigencia del voucher.


b) Exclusiones Particulares:


i) Exclusiones a los causales: la prestadora no indemnizará al Titular en caso que el robo o daño se produzca como consecuencia de guerra declarada o no, invasión, rebelión o insurrección, hostilidades de cualquier tipo, confiscación o apresamiento por orden de autoridades públicas o gobiernos, legítimos o no, contrabandos y actos ilícitos; uso normal y desgaste natural; contaminación radioactiva; daños provenientes de vicios propios del bien; inundación y terremoto; daños materiales directos causados a los Bienes por culpa grave o dolo del Titular; daños materiales directos ocasionados a bienes adquiridos ilícitamente; el hurto, la pérdida y/o el extravío de los bienes.

c) Obligaciones del Titular:

- i) Comunicar a la Central Operativa, a la mayor brevedad posible y en cualquier caso en el plazo máximo de 24hs (veinticuatro horas), bajo pena de pérdida de la garantía, la existencia o posible existencia del siniestro, comunicando las circunstancias exactas en que se haya producido el robo o daño.
- ii) Presentar la factura detallada del comercio donde se efectuó la compra cuando se adquieran más de un bien mediante un solo cupón de compra.
- iii) En caso de robo, presentar la siguiente documentación: Denuncia Policial original radicada en el lugar del siniestro, Factura de compra original, Resumen de la Tarjeta de Crédito, Pasaporte, voucher de la prestadora.
- iv) En caso de daños, presentar la siguiente documentación: Presupuesto de reparación, Factura de compra original, Resumen de la Tarjeta de Crédito, Pasaporte, voucher de la prestadora.


Ricardo Bahamondes Lorca
Gerente General
Europ Assistance S.A.


Stavros Galani Bernal
Gerente General
Valpoviña Turismo Ltda.
7.429.7463
76.006.322-3



Autorizo únicamente la firma suscrita en el presente documento de don **STAVROS LUIS GALANI BERNAL**, cédula nacional de identidad N° **7.429.746-3**, **VALPOVIÑA TURISMO LIMITADA**, RUT **76.006.322-3**, según consta de Constitución de Sociedad de Responsabilidad Limitada de fecha 11 de agosto 2007, bajo repertorio N° 806, celebrado en Viña del Mar, en la Notaría de doña María Victoria Lucares y Certificado de Vigencia de fecha 01 de diciembre de 2016, emitido por el Conservador de Comercio de Valparaíso. Valparaíso, 02 de noviembre de 2020/pcg


JUAN ANDRÉS RIVEROS DONOSO
NOTARIO PÚBLICO
TITULAR DE LA
CUARTA NOTARÍA
VALPARAÍSO

[4]